

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.

[www.avast.com](http://www.avast.com)

**Allegati:**

Relata.pdf.p7m

Atto\_Citazione.pdf.p7m

Procura\_liti.pdf.p7m

## RELAZIONE DI NOTIFICA

Io sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA (C.F. SLVNTN68A25F400X), iscritto all'albo degli Avvocati presso l'Ordine degli Avvocati di Milano, in ragione del disposto della L. 53/94 e ss.mm., in qualità di difensore di ASSOCIAZIONE IRRIGAZIONE EST SESIA (C.F./P.IVA 80000210031), nel cui interesse si procede alla presente notificazione, giusta procura alle liti rilasciata ai sensi dell'art. 83, c.3 c.p.c., allegata alla presente notifica.

### NOTIFICO

unitamente alla presente relazione, atto di citazione (file denominato: "Atto\_Citazione.pdf.p7m"), digitalmente sottoscritto e procura alle liti (file denominato: "Procura\_liti\_signed.pdf.p7m") rilasciata originariamente su foglio separato del quale ha estratto copia informatica, sottoscritta digitalmente, in conformità a quanto previsto dall'art. 18 n. 5 del DM 44/2011 così come modificato dal DM 48/2013 a:

- 1) ing. Roberto Isola (C.F. SLIRRT55L20F952R), residente in Via Aravecchia, n. 10, Vercelli all'indirizzo di posta elettronica roberto.isola2@ingpec.eu estratto dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);
- 2) dott.ssa Adele Albino (C.F. LBNDLA62H61C361J), residente in Via Bercleda, n. 4/C, Vigevano, all'indirizzo di posta elettronica adelalbino@legalmail.it estratto dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);
- 3) dott. Fabio Sponghini (C.F. SPNFBA74P28F952D) residente in Via Greppi, n. 2, Novara all'indirizzo di posta elettronica f.sponghini@pec.bsassociati.it estratto dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);
- 4) dott. Nicola Paronzini (C.F. PRNNCL65M02F952S) residente in Via Pier Lombardo, 3, Novara, all'indirizzo di posta elettronica nicola.paronzini@pec.it estratto dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);
- 5) dott.ssa Elisabetta Vercesi (C.F. VRCLBT66M41B201H) residente in Via Verdi, n. 20, Stradella (PV) all'indirizzo di posta elettronica elisabetta.vercesi@odcecpavia.it estratto



dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);

6) rag. Simone Zoppis (C.F. ZPPSMN72B08B019W) residente in Via Montale, n. 24, Borgomanero (NO) all'indirizzo di posta elettronica zoppis@pec.confidisrl.it estratto

dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);

7) dott. Giovanni Varallo (C.F. VRLGNN61S04F952N) residente in Corso Torino, n. 1/B, Novara all'indirizzo di posta elettronica gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it estratto

dall'indice nazionale degli indirizzi PEC delle imprese e dei professionisti (INI-PEC);

#### DICHIARO

che la presente notificazione viene effettuata in relazione al procedimento civile da instaurare davanti al Tribunale di Torino, Sezione Specializzata in Materia di Impresa.

#### ATTESTO

che le copie informatiche dell'atto di citazione e della procura alle liti allegate sono conformi ai rispettivi originali analogici dai quali sono state estratte.

Avv. ANTONIO SALVIA



## TRIBUNALE CIVILE DI TORINO

Sezione specializzata in materia di imprese

### Atto di citazione

**Associazione Irrigazione Est Sesia** – Consorzio di Irrigazione e Bonifica (C.F. 80000210031 – P.IVA 00533360038 – “**Est Sesia**”), in persona del Presidente e legale rappresentante pro tempore, Camillo Colli, con sede in Novara, Via Negroni, n. 7, rappresentata e difesa per procura in calce al presente atto dall’avv. Antonio Salvia (C.F. SLV NTN 68A25 F400X) (**doc. n. 1**) elettivamente domiciliato in Milano, Via Turati, n. 40. Il sottoscritto dichiara di voler ricevere le comunicazioni ai sensi di legge al numero di fax 0236687900 e/o all’indirizzo di posta elettronica certificata: [antonio.salvia@milano.pecavvocati.it](mailto:antonio.salvia@milano.pecavvocati.it);

- attore -

### contro

- **sig. Giuseppe Caresana**, residente in Via Battistini, n. 14, Novara;
- **Ing. Roberto Isola**, residente in Via Aravecchia, n. 10, Vercelli;
- **dott.ssa Adele Albino**, residente in Via Berceda, n. 4/C, Vigevano;
- **rag. Pierpaolo Stucchi**, residente in Via Da Vinci, n. 6, Carnate (MB);
- **dott. Fabio Sponghini**, residente in Via Greppi, n. 2, Novara
- **dott. Nicola Paronzini**, residente in Via Pier Lombardo, n. 3, Novara
- **dott.ssa Elisabetta Vercesi** residente in Via Verdi, n. 20, Stradella (PV)
- **rag. Simone Zoppis** residente in Via Montale, n. 24, Borgomanero (NO)
- **dott. Giovanni Varallo** residente in Corso Torino, n. 1/B, Novara

- convenuti -

\* \* \*



### 1. Breve premessa

La presente iniziativa giudiziaria si rende necessaria al fine di accertare l'illegittimità delle condotte poste in essere dai soggetti che nel recente passato hanno svolto l'attività di gestione e di controllo in Est Sesia in violazione dei doveri di diligenza e di corretto espletamento dei doveri di gestione e di controllo previsti dalla legge e dallo Statuto in relazione all'esercizio della carica.

Tali condotte illegittime sono consistite essenzialmente in una serie di false rappresentazioni di bilancio in relazione all'andamento delle attività e delle iniziative poste in essere da Est Sesia in esecuzione delle attività istituzionali, non rilevate dall'Organo di controllo, dalle quali è derivato un danno per gli associati per il risarcimento del quale l'Ente si vede costretto a promuovere il presente giudizio.

Nel prosieguo, l'esponente dapprima descriverà natura, funzioni, attività e scopo di Est Sesia, oltre che i suoi rapporti con le associazioni collegate e la tipologia di iniziative attuate per il raggiungimento dello scopo istituzionale.

Quindi, l'esponente si soffermerà sulla individuazione delle condotte illegittime consistite, come detto, nell'adozione di artifici contabili di bilancio attraverso i quali è stata fornita agli associati una falsa rappresentazione della situazione economico-patrimoniale della società finalizzata ad omettere le stesse condotte illegittime produttive di danno per gli associati.

Infine, l'esponente quantificherà il danno subito dagli associati quale conseguenza immediata e diretta dell'adozione delle condotte illegittime e individuerà i soggetti responsabili sui quali incomberà l'onere del relativo risarcimento.

### 2. Est Sesia: natura, funzioni, scopo e attività



Est Sesia è un Consorzio di Irrigazione e Bonifica riconosciuto con R.D. del 7 aprile 1927, n. 648, costituito per le finalità irrigue di cui agli artt. 1 e 2 del proprio Statuto. Est Sesia è altresì Ente di diritto pubblico ai sensi dell'art. 59 del R.D. del 13 febbraio 1933, n. 215, nonché ai sensi dell'art. 862 cod. civ..

Il comprensorio interregionale di Est Sesia (Piemonte e Lombardia) è stato riconosciuto "di bonifica" con D.P.R. 26 aprile 1964, n. 1655.

Est Sesia utilizza e gestisce la rete dei canali irrigui ricadenti nel comprensorio di bonifica delineato dal D.P.R. n. 1655/1964 e s.m.i. e in tale qualità gestisce gli interventi manutentivi dei canali, nonché quelli di nuova realizzazione attraverso l'indizione di procedure di evidenza pubblica finanziate da fondi regionali.

Coutenza Canali Cavour ("**Coutenza**") è una associazione costituita nel 1978 a seguito dell'entrata in vigore della Legge Quadrifoglio del 27 dicembre 1977 n.984 con la quale i canali demaniali vennero trasferiti dal Ministero delle Finanze alle Regioni e contestualmente consegnati.

Coutenza è costituita dall'Associazione Irrigua Ovest Sesia di Vercelli ("**Ovest Sesia**") e da Est Sesia ed ha come scopo principale la gestione delle derivazioni e dei tronchi dei canali ex demaniali "Canali Cavour" alimentatori della rete irrigua di stretta ed esclusiva est e ovest scorrenti al di fuori del comprensorio delle stesse.

Più in particolare, a termini di Statuto Coutenza si occupa tra gli altri: (i) di promuovere ed attuare ogni iniziativa ed intervento diretti al potenziamento, ammodernamento e riordino dei canali della Coutenza, al fine di conseguire il migliore, più efficiente e più economico esercizio dei canali stessi nell'interesse generale dei comprensori serviti; (ii) di favorire la migliore utilizzazione delle acque convogliate, sia per l'irrigazione sia gli usi



compatibili con la prioritaria destinazione irrigua; (iii) di promuovere, progettare ed attuare iniziative per la conservazione dei canali della Coutenza.

In altri termini, Coutenza, attraverso la Gestione Speciale Bonifica gestisce le iniziative finalizzate alla conservazione e alla ristrutturazione dei “Canali Cavour”.

La Gestione Speciale Bonifica gestisce altresì le procedure di evidenza pubblica indette da Est Sesia ed aventi ad oggetto tronchi di canali demaniali comuni alla detta Gestione e a Est Sesia; in tali ipotesi, nelle more dell’incasso delle somme rivenienti dai finanziamenti pubblici e in esecuzione di quanto previsto dallo Statuto le somme necessarie all’esecuzione dell’appalto sono solitamente anticipate dalla Gestione Ordinaria di Est Sesia in favore della Gestione Speciale Bonifica di Coutenza e da questa rendicontate in sede di bilancio consuntivo di Est Sesia.

Tale *modus operandi* fa sì che al bilancio consuntivo di Est Sesia venga allegato anche il Prospetto del Bilancio della Gestione Speciale Bonifica al fine di allineare e rendere omogenea la rappresentazione di bilancio delle rispettive poste.

Ai sensi dell’art. 3 dello Statuto Coutenza l’onere annuale derivante dalla gestione della Coutenza va a carico, in ugual misura, di Est Sesia e di Ovest Sesia.

In sede di approvazione del bilancio preventivo viene fissato l’ammontare da versare in via anticipata dalle due Associazioni; con l’approvazione del conto consuntivo viene determinato l’ammontare dell’eventuale versamento a conguaglio.

3. *Gli accertamenti eseguiti in ordine alla responsabilità di soggetti che hanno rivestito ruolo di gestione e di controllo di Est Sesia*



Come accennato, la presente iniziativa giudiziaria prende le mosse dall'analisi dei documenti relativi alla gestione di alcune delle procedure di evidenza pubblica espletate da Est Sesia negli ultimi anni dalla quale sono emerse condotte illegittime poste in essere da soggetti, direttamente o indirettamente coinvolti nella gestione di dette procedure per conto dell'Ente, in violazione di doveri inerenti alla carica e/o allo specifico incarico.

L'iniziativa dalla quale sono emerse le più rilevanti opacità di gestione è quella connessa agli interventi di ristrutturazione degli impianti di Mazzè sulla Dora Baltea (d'ora in avanti: "**Iniziativa n. 54**"), opacità che, pur essendo risalenti nel tempo, sono emerse in sede di redazione della bozza di bilancio consuntivo 2022 di Est Sesia, bilancio che ha fatto registrare un risultato negativo della gestione determinato dalla necessità di rettificare alcune voci di bilancio relative all'andamento delle iniziative appostate nella prospettiva di tutelare interessi personali dei soggetti responsabili e non di quelli collettivi dell'Ente con grave nocumento economico in capo agli associati.

E ciò in presenza di condotte concorrenti gravemente omissive dei componenti del collegio dei revisori costituite, essenzialmente, dal mancato esercizio dei doveri di vigilanza propri dell'organo di controllo e di revisione contabile.

Nel prosieguo saranno analizzate le singole condotte generatrici di responsabilità, sarà quantificato il danno derivato agli associati e saranno individuati i soggetti responsabili, non senza riferimenti alle vicende dell'Ente.

Con comunicazione del 9 novembre 2021 indirizzata alla Gestione Ordinaria di Coutenza Canali Cavour, il responsabile del Procedimento della Iniziativa n. 54 ha segnalato che la Gestione Bonifica della Coutenza Canali Cavour ("**GB Coutenza**") doveva ancora incassare dalla Gestione Ordinaria



della Coutenza Canali Cavour (“GO Coutenza”) le somme non coperte da finanziamento pubblico relativamente al 1° lotto funzionale al suo completamente e quelle relative al 2° lotto per un importo complessivo di euro 1.339.363,13 (*doc. n. 2*).

Il successivo 7 dicembre 2021 la GB Coutenza ha emesso nei confronti della GO Coutenza due note di debito per l'importo di euro 1.021.768,14 (*docc. n.ri 3 e 4*).

Il successivo 13 dicembre 2021 la GO Coutenza ha emesso nei confronti di Est Sesia due note di debito per il medesimo importo (*docc. n.ri 4 e 5*).

L'importo di cui alle predette note era dato dalla differenza tra le spese nette relative alla predetta Iniziativa n. 54, pari ad **euro 9.500.088,35** e le entrate nette, pari ad euro **8.430.858,55**, corrispondenti all'importo finanziato e riconosciuto dalla Regione Piemonte in relazione a tale iniziativa.

La differenza tra i due importi, pari ad euro **1.069.229,80**, corrispondeva pertanto all'effettivo “sbilancio” della detta iniziativa ed era stato contabilizzato da GB Coutenza attraverso l'emissione delle due note di cui si è fatto cenno sopra e di altra nota di debito per euro 47.461,22 emessa il 31 dicembre 2022 (*doc. n. 6*).

L'emissione di tali note di debito ha comportato l'avvio di una serie di verifiche finalizzate ad individuare, per un verso le ragioni dello “sbilancio”, considerato che le spese effettive avevano superato quanto finanziato dalla Regione Piemonte, e, per altro verso la modalità per la corretta rappresentazione nel bilancio di Est Sesia del predetto “sbilancio”.

Le dette indagini hanno consentito di far emergere la circostanza che in sede di redazione del bilancio consuntivo del 2018 (*doc. n. 7*) era stata operata una operazione di stralcio di un asserito credito di Est Sesia nei confronti della GB Coutenza per euro 924.813,15 di cui euro 697.188,36 quale asserito credito



relativo alla iniziativa n. 54, 1° lotto, ed euro 227.624,79 per asserito credito nei confronti di GB Coutenza relativo alla Iniziativa n. 60 con conseguente iscrizione di una sopravvenienza passiva a carico del Fondo Consortile.

Si legge a pagina 19 della relazione sulla gestione al detto bilancio *“Al fine di una corretta rappresentazione della valorizzazione dei crediti nel corso dell’esercizio si è provveduto **allo stralcio dei crediti vantati verso Coutenza Canali Cavour, Gestione Bonifica, per Euro 924.813** (neretto d.r.). L’importo corrisponde alle somme anticipate negli esercizi precedenti dalla Gestione Ordinaria per le iniziative n.54 e n.60 (primo lotto) in merito alle quali la Regione Piemonte aveva comunicato il mancato riconoscimento fin dalla fine del 2012 e quindi l’effetto avrebbe dovuto essere rilevato nei passati esercizi”* (v. **doc. n. 7 – pag. 19**).

Nel commento alla voce di conto economico vengono forniti maggiori dettagli circa la specifica delle spese non riconosciute dalla Regione Piemonte: *“Il decremento più significativo nei Crediti verso altri è quindi imputabile al citato **stralcio del credito vantato nei confronti della Coutenza Canali Cavour** (neretto d.r.). Le iniziative si sono formalmente chiuse facendo registrare per il loro compimento una serie di spese non riconosciute dalla Regione Piemonte alla Coutenza Canali Cavour per l’importo complessivo di Euro 924.913. Le partite erano sorte negli esercizi precedenti ed avrebbero dovuto essere stralciate nei bilanci dei passati esercizi in quanto le informazioni erano nominalmente disponibili, tuttavia il sequestro della documentazione da parte della Procura ne ha impedito il tempestivo rilievo. Trattandosi di importi significativi ed al fine di non influenzare il risultato economico con effetto distorsivo, l’OIC 29 richiede la correzione dell’impatto, qualora significativo e rilevante, con diretto addebito al fondo consortile contabilizzato sul saldo di apertura dell’esercizio in corso”*.



L'impatto negativo della predetta operazione di storno sul fondo consortile viene giustificata a pag. 26 del bilancio 2018 (v. doc. 7 – pag. 26) ove si legge: *“Ulteriore importo in utilizzo del fondo consortile è relativo alla rilevazione delle "Perdite su crediti" iscritti nei confronti della Coutenza Canali Cavour per le iniziative n. 54 e n. 60 rilevate nel corso dell'esercizio in chiusura, ma di competenza di esercizi precedenti, ed in merito si rinvia al commento a pag. 20. In sintesi, nei precedenti esercizi l'Ente nominalmente poteva disporre delle informazioni e dei dati necessari per una prudentiale valutazione dei crediti, tuttavia l'indisponibilità della documentazione oggetto di sequestro ha, inevitabilmente, comportato il mancato rispetto del principio di competenza. Tecnicamente trattasi di una impropria applicazione del principio contabile con “impatto rilevante” e trattato in applicazione dell'OIC 29 come illustrato in precedenza. Le iniziative si sono effettivamente chiuse sul piano tecnico nel 2018 e negli esercizi precedenti erano state rilevate una serie di spese a partire dall'anno 2014 per complessivi Euro 924.813, le quali in realtà fin dal 2012 la Regione Piemonte ne aveva messo in discussione il riconoscimento anche a causa del citato procedimento penale, ancora in corso. A titolo esemplificativo, ma non esaustivo, si elencano le fatture e gli importi più significativi che la Regione Piemonte non ha ritenuto di rimborsare:*

<b>Intestatario</b>	<b>Fattura</b>	<b>Data</b>	<b>Descrizione</b>	<b>Importo</b>
Idro Mazze' s.r.l.	n. 1	11/01/2010	Adeguamento linea elettrica Enel – pratica aumento potenza MT	64.690,00
Idro Mazze' s.r.l.	n.2	11/01/2010	Adeguamento linea elettrica Enel – pratica aumento potenza MT	195.442,60
Energia Italia	n.10	12/05/2010	Spese per accertamenti e verifiche	104.017,92



			<i>tecniche inerenti la valutazione dell'impatto ambientale</i>	
<i>Energia Italia</i>	<i>n.21</i>	<i>22/11/2010</i>	<i>Spese per verifiche tecniche</i>	<i>111.600,00</i>
<i>Coutenza</i>			<i>Interessi passivi</i>	<i>16.190,58</i>
<i>Quota di cofinanziamento su iniz.n.54</i>				<i>85.849,70</i>
<i>Quota di cofinanziamento su iniz.n.60</i>				<i>41.355,67</i>
<i>Regione Piemonte Somme anticipate su 1° lotto - trattenute su 2° lotto</i>				<i>259.919,99</i>
<i>Altre</i>				<i>45.746,15</i>
<i>Totale</i>				<i>924.813,15</i>

In sintesi, nel bilancio consuntivo 2018 (v. doc. 7 - pag. 19) si rappresentava la circostanza che Est Sesia vantava un credito nei confronti di Coutenza per somme anticipate in relazione alle iniziative n. 54 e n. 60 e si procedeva allo stralcio del relativo importo sul presupposto che la Regione Piemonte non aveva ammesso a rimborso il detto credito, imputando la perdita al Fondo Consortile.

Nel prosieguo del bilancio 2018 (v. doc. 7- pag. 26) si indicavano nel dettaglio i titoli da cui derivava l'asserito credito vantato da Est Sesia nei confronti di Coutenza.

Contestualmente alla su descritta operazione di stralcio del preteso credito di Est Sesia veniva operata una speculare e opposta operazione nella contabilità di GB Coutenza, per il minore importo di **euro 697.188,36**, attraverso una mera riclassificazione di voci patrimoniali, senza effetto sul patrimonio netto della GB Coutenza e quindi senza registrazione di alcuna



sopravvenienza attiva (**doc. n. 8**), con l'effetto della creazione di un disallineamento tra le contabilità di Est Sesia e GB Coutenza per gli anni 2018, 2019 e 2020.

L'analisi di dettaglio dell'operazione di stralcio sopra descritta ha consentito di accertare che la rappresentazione nel bilancio 2018 di Est Sesia non è veritiera e ciò perché:

- a) Est Sesia **non** aveva anticipato alcuna somma in favore di Coutenza in relazione alle iniziative n. 54 e n. 60 e quindi non vantava alcun credito che avrebbe dovuto essere stralciato;
- b) il dettaglio degli importi dell'asserito credito e le fatture ivi indicate confermavano inconfutabilmente l'inesistenza del detto preteso credito di Est Sesia in quanto si trattava di spese che non avrebbero potuto essere in ogni caso essere imputate all'Iniziativa n. 54, perché di competenza della società che ne avevano tratto beneficio, in particolare Idro Mazzè s.r.l. e Energia Italia s.r.l. e si riferivano ad iniziative diverse dalla n. 54 non concluse e comunque non ancora rimborsabili.

**In estrema sintesi nel bilancio 2018 è stato rappresentato e poi stralciato un credito inesistente di Est Sesia nei confronti di Coutenza con diretto addebito del relativo importo sul Fondo Consortile con danno per gli associati che quel fondo consortile alimentano attraverso il versamento dei contributi annuali.**

Dopo la ricezione della comunicazione del dicembre 2021 con le quali GB Coutenza aveva informato Est Sesia dello "sbilancio" dell'Iniziativa 54, l'ing. Mario Fossati, divenuto nelle more unico Direttore Generale di Est Sesia dopo l'allontanamento del Co-Direttore Generale ing. Isola, fece presente la circostanza al Consiglio di amministrazione di Est Sesia ed ottenne di incaricare una primaria società di revisione per l'esecuzione dei necessari



approfondimenti per comprendere le cause dello sbilancio e le relative imputazioni.

Dai primi rilievi emerse che, con ogni probabilità in relazione all'Iniziativa 54 erano state registrate scritture contabili non corrette con l'obiettivo di coprire ammanchi di circa euro 1.000.000,00, rappresentati in bilancio come pretesi crediti nei confronti di Coutenza. Avuta la certezza che tali somme non sarebbero state rimborsate dalla Regione Piemonte perché effettivamente non inerenti all'iniziativa, i responsabili dell'epoca provvidero a stralciare i pretesi crediti senza registrare sopravvenienze passive ma addebitando l'importo al Fondo Consortile e quindi agli associati.

In quella situazione e in attesa di avere conferma di quanto sopra, tra la fine di gennaio e gli inizi di febbraio 2022 la dott.ssa Adele Albino che in sede di redazione del bilancio 2018 su incarico del Direttore generale dell'epoca, ing. Isola aveva effettuato l'operazione di stralcio del preteso credito nei confronti di Coutenza, provvide senza alcuna autorizzazione a ripristinare la detta scrittura di storno del presunto credito di Est Sesia per euro 924.813,15 e il bilancio 2021 venne approvato prima dal Cda e poi dall'Assemblea senza che gli organi deputati al controllo avanzassero riserve su tale operazione di ripristino di un credito inesistente.

Si legge nel bilancio 2021 di AIES *“Nell'incremento della voce “Altre immobilizzazioni immateriali” si collocano principalmente le spese di manutenzione straordinaria dell'iniziativa 54 – Interventi di ristrutturazione degli interventi di Mazzè sulla Dora Baltea – 1° stralcio funzionale – costruzione della stazione di sollevamento “Dora” in Comune di Villareggia della Coutenza Canali Cavour rimaste a carico della Gestione Ordinaria. (...). Nell'esercizio 2018 si è valutato che questo credito nei confronti della Coutenza considerato il tempo trascorso potesse essere trattato ai sensi dell'OIC n. 19. Dal punto di vista*



*economico sulla base del principio contabile OIC n. 19 il conseguente costo era stato valorizzato all'interno del Fondo Consortile al fine di non impattare sull'andamento della Gestione Ordinaria. Il trascorrere del tempo e il mancato ritorno delle somme anticipate, ancora oggi hanno fatto sì che l'operazione del 2018 dovesse essere riconsiderata e rideterminata. (...) Pertanto, alla luce del quadro finanziario attuale dell'Associazione e della Coutenza Canali Cavour non è conciliabile la rinuncia ad un credito certo" (doc. n. 9).*

In sostanza nel bilancio 2021 si rappresentava la sussistenza di un credito di Est Sesia nei confronti di Coutenza inserito tra le immobilizzazioni immateriali e capitalizzato nella prospettiva del suo recupero. E ciò attraverso la riconsiderazione dell'operazione di storno del 2018: il credito era in allora inesistente per le ragioni che sono state spiegate sopra, lo stesso credito inesistente viene adesso appostato nelle immobilizzazioni immateriali fornendo una rappresentazione non veritiera di bilancio.

Contestualmente all'operazione di ripristino la dott.ssa Albino provvedeva a ripristinare il presunto debito di Coutenza nei confronti di Est Sesia (**doc. n. 10**).

Le circostanze relative all'inserimento e al ripristino della scrittura di storno sono oggetto di un procedimento penale avviato dall'ing. Mario Fossati nei confronti della dott.ssa Adele Albino.

Dalla ricostruzione dei fatti di cui sopra emerge che:

- a) nel bilancio 2018 è stata rappresentata la sussistenza di un credito di Est Sesia nei confronti di Coutenza per asseriti finanziamenti eseguiti a valere delle iniziative n. 54 e n. 60;
- b) il preteso credito è stato stralciato con impatto negativo sul fondo consortile che è stato diminuito dello stesso importo a danno degli associati;



- c) Est Sesia non vantava alcun credito nei confronti di Coutenza, sia perchè non aveva effettuato alcuna anticipazione in favore di Coutenza in relazione alle iniziative n. 54 e n. 60, sia perché l'importo oggetto di stralcio si riferiva ora a costi non attinenti all'iniziativa n. 54 di pertinenza esclusiva di società terze, ora a pretese anticipazioni su iniziative non concluse e quindi non rimborsabili;
- d) nel bilancio 2021 la scrittura non veritiera di storno è stata ripristinata e capitalizzata con l'inserimento del relativo importo tra le immobilizzazioni immateriali sul presupposto ancora una volta della sussistenza di un credito di AIES nei confronti di Coutenza, credito assolutamente inesistente;
- e) le operazioni contabili sopra riferite sono state contestualmente e specularmente operate nella contabilità di Coutenza prima attraverso lo stralcio dell'asserito debito di Coutenza nei confronti di Est Sesia, poi con il ripristino dello stesso debito inesistente, con la conseguenza che dal 2018 al 2021 le due contabilità sono risultate non allineate come invece previsto dallo Statuto di Est Sesia.

Dopo il completamento delle verifiche contabili sui documenti di bilancio del 2018 e del 2021, Est Sesia nel bilancio 2022 (**doc. n. 10**) ha provveduto "spesare" nel conto economico l'importo complessivo dello "sbilancio" dell'iniziativa n. 54 trattandosi di importo che in ogni caso non avrebbe potuto essere recuperato in quanto non risultava dimostrata l'utilità futura della detta capitalizzazione.

Ciò che evidentemente ha avuto una influenza negativa sul risultato di esercizio del 2022 con rilevazione della relativa perdita e comporterà la necessità di intaccare il Fondo Consortile attraverso il quale Est Sesia si farà carico di coprire la perdita con conseguente danno per gli associati.



#### 4. I soggetti responsabili

Le allegazioni di cui sopra dimostrano senza ombra di dubbio la sussistenza di condotte illegittime poste in essere in violazione dei doveri di gestione imposti dalla legge e dallo statuto, violazioni che sono fonte di responsabilità risarcitoria.

In particolare, dalla ricostruzione dei fatti di cui sopra emerge la responsabilità dei soggetti che attraverso false appostazioni di bilancio finalizzate hanno inteso coprire gli ammanchi determinati da spese non attinenti alle iniziative con inevitabile danno in capo agli associati che dovranno farsene carico attraverso il fondo consortile.

E così nella specie sussiste certamente la responsabilità del legale rappresentante di Est Sesia, ing. Caresana, che ha avallato l'operazione attraverso l'approvazione delle bozze di bilancio del 2018 e del 2021 sottoposte all'assemblea dei soci. Ai sensi dello Statuto di Est Sesia la bozza di bilancio è un atto del legale rappresentante e Presidente dell'Associazione.

Sussiste inoltre nella specie, la responsabilità del Direttore Generale dell'epoca ing. Roberto Isola, che dall'esame delle risultanze dei documenti esaminati e da ulteriori elementi di prova risulta essere certamente l'artefice dell'operazione di stralcio dei pretesi crediti inesistenti con l'obiettivo di celare opache operazioni contabili e spese non giustificate, nonché dell'autrice materiale dell'operazione di stralcio dei pretesi crediti e di ripristino degli stessi, la dott.ssa Adele Albino.

Nella specie è, inoltre, ravvisabile una condotta gravemente omissiva dei componenti del collegio dei revisori che si sono succeduti nella carica dal 2018 al 2021, costituita essenzialmente dal mancato esercizio dei doveri di vigilanza propri dell'organo di controllo.



In particolare, sussiste la condotta gravemente omissiva del Pierpaolo Stucchi, del dott. Fabio Sponghini e del dott. Nicola Paronzini quali componenti del Collegio dei revisori in carica fino al 31 dicembre 2019 autori della relazione al bilancio 2018.

Ed ancora, quella della dott.ssa Elisabetta Vercesi, del dott. Simone Zoppis e del dott. Giovanni Varallo componenti del Collegio dei revisori dal 1° gennaio 2020 autori delle relazioni al Bilancio 2021.

Ai sensi dell'art. 55 dello Statuto di Est Sesia *“Il Collegio dei Revisori dei Conti esercita il controllo contabile nel rispetto dei principi di revisione legale contabile previsti nella normativa in vigore. Il Collegio dei Revisori pertanto: a) esprime con apposite relazioni redatte secondo gli standard previsti dai principi di revisione legale contabile vigenti un parere sul bilancio d'esercizio; le sopraccitate relazioni sono depositate presso la sede del Consorzio; b) verifica se il bilancio d'esercizio corrisponde alle risultanze delle scritture contabili e degli accertamenti eseguiti e se è conforme alle norme che lo disciplinano; c) può chiedere agli amministratori documenti e notizie utili al controllo e può procedere ad ispezioni; documenta l'attività svolta in apposito libro, tenuto presso la sede del Consorzio”*.

Sulla base delle disposizioni statutarie, all'esito dello svolgimento dell'attività di verifica, il Collegio dei revisori avrebbe dovuto esprimere il giudizio sulla attendibilità e veridicità delle informazioni rappresentate in bilancio.

In linea generale, si osservi che, sulla base dei principi che sovrintendono all'attività di revisione contabile, i revisori esprimono un *“giudizio positivo senza rilievi”* solo allorquando il bilancio non appaia viziato da errori rilevanti e risulti nel complesso attendibile.



Nella specie, sia il Collegio dei revisori in carica al momento dell'approvazione del Bilancio 2018 (i.e. Stucchi, Sponghini, Paronzini), sia il Collegio dei revisori in carica al momento dell'approvazione del Bilancio 2021 (i.e. Vercesi, Zoppis, Varallo) hanno espresso "giudizio positivo" che nella specie, è frutto di grave negligenza in quanto hanno mancato di evidenziare la sostanziale inattendibilità dei bilanci oggetto di revisione a rappresentare la corretta e veritiera situazione finanziaria della società.

In particolare:

- a) il Collegio dei revisori, in carica al momento dell'approvazione del bilancio 2018 non ha rilevato le illegittime operazioni contabili e di bilancio con riferimento allo stralcio di crediti inesistenti di Est Sesia nei confronti di Coutenza e la relativa imputazione al Fondo Consortile;
- b) il Collegio dei Revisori in carica al momento dell'approvazione del bilancio 2021 non ha rilevato l'illegittimità e l'illiceità dell'operazione di ripristino delle scritture contabili di stralcio e la appostazione e la capitalizzazione di un credito inesistente.

Tali circostanze risultano provate dalle risultanze delle relazioni del collegio dei revisori laddove non è possibile ritrovare alcuna contestazione circa la gestione dell'attività sociale, i criteri di redazione del bilancio, le operazioni di appostazione di crediti inesistenti gravemente dannose per la società.

Dalla descrizione sopra riferita delle condotte generatrici della responsabilità degli organi societari e del Collegio dei revisori, emerge evidente il grave pregiudizio, di natura patrimoniale, subito da Est Sesia e dai suoi associati per effetto delle condotte sopra descritte.

Ed invero, è evidente come attraverso artifici contabili ed opache operazioni di appostazioni di bilancio non rilevate dall'Organo di controllo si



sia ottenuto illegittimamente il riconoscimento di spese relative alle iniziative istituzionali assolutamente non dovute.

Le indagini e le verifiche contabili hanno pertanto consentito di accertare l'illegittimità delle condotte, di porre in essere le opportune rettifiche di bilancio consistite nella appostazione a conto economico degli importi risultanti dallo "sbilancio" dell'iniziativa n. 54, e l'inevitabile produzione di danno in capo ad Est Sesia e ai suoi associati che dovrà farsene direttamente carico attraverso il Fondo Consortile.

Allo stato il danno risarcibile può essere quantificato almeno nella somma di euro 1.021.768,14, pari all'importo di cui Est Sesia dovrà farsi carico per ripianare attraverso il Fondo Consortile la perdita subita per effetto dello sbilancio sull'iniziativa n. 54, per spese non rimborsate né altrimenti rimborsabili, oltre alle spese e ai compensi che Est Sesia ha dovuto sostenere per l'effettuazione delle verifiche contabili a cura di primaria società di consulenza e alle spese legali.

#### 5. Conclusioni

Per tutto quanto innanzi premesso, Associazione Irrigazione Est Sesia, come sopra rappresentata, difesa e domiciliata,

cita

1. **sig. Giuseppe Caresana**, residente in Via Battistini, n. 14, Novara;
2. **Ing. Roberto Isola**, residente in Via Aravecchia, n. 10, Vercelli;
3. **dott.ssa Adele Albino**, residente in Via Berceda, n. 4/C, Vigevano;
4. **rag. Pierpaolo Stucchi**, residente in Via Da Vinci, n. 6, Carnate (MB);
5. **dott. Fabio Spongini**, residente in Via Greppi, n. 2, Novara;
6. **dott. Nicola Paronzini**, residente in Via Pier Lombardo, n. 3, Novara;
7. **dott.ssa Elisabetta Vercesi**, residente in Via Verdi, n. 20, Stradella (PV);
8. **rag. Simone Zoppis** residente in Via Montale, n. 24, Borgomanero (NO);



**9. dott. Giovanni Varallo** residente in Corso Torino, n. 1/B, Novara  
a comparire dinanzi al Tribunale di Torino, Sezione Specializzata in Materia di Impresa, all'udienza del giorno **28 novembre 2024**, ore di rito, con l'invito a costituirsi nel termine di settanta giorni prima dell'udienza indicata ai sensi e nelle forme stabilite dall'articolo 166 cod. proc. civ. e a comparire, nell'udienza indicata, dinanzi al giudice designato ai sensi dell'articolo 168-bis cod. proc. civ, con l'avvertimento che la costituzione oltre i suddetti termini implica le decadenze di cui agli articoli 38 e 167 cod. proc. civ., che la difesa tecnica mediante avvocato è obbligatoria in tutti i giudizi davanti al Tribunale, fatta eccezione per i casi previsti dall'articolo 86 cod. proc. civ. o da leggi speciali, e che la parte, sussistendone i presupposti di legge, può presentare istanza per l'ammissione al patrocinio a spese dello Stato, per ivi sentire accogliere le seguenti

conclusioni

voglia l'Ill.mo Tribunale di Torino adito, rigettata ogni contraria domanda, istanza, eccezione o deduzione, così giudicare:

Nel merito, in via principale:

- accertare e dichiarare la responsabilità, in via solidale o alternativa, dei convenuti per i motivi e i titoli illustrati in narrativa, per inadempimento degli obblighi di Statuto e di legge su ciascuno dei medesimi gravanti, e per l'effetto  
- condannare i convenuti, in via tra loro solidale o alternativa, in ragione della responsabilità di ciascuno, al risarcimento di tutti i danni che, dai fatti dedotti in narrativa, sono derivati alla parte attrice, complessivamente quantificati in € 1.021.768,14 o nel diverso importo, maggiore o minore che sarà accertato in corso di causa o comunque ritenuto di giustizia, oltre rivalutazione monetaria ed interessi legali sulla somma rivalutata, dal dovuto al giorno del pagamento effettivo.



Con espressa riserva di ogni ulteriore domanda, istanza, eccezione e deduzione, sia di merito, sia istruttoria.

Con il favore di spese e compensi del giudizio, da liquidarsi ai sensi del D.M. n. 55/2014 e successive modifiche, oltre Cassa Prev. Avv. ex art. 11 L. n. 576/80 e successive modifiche e IVA nella misura di legge.

In ossequio al disposto dell'art. 13, d.p.r. 30 maggio 2002 n. 115 e successive modifiche, il sottoscritto procuratore dichiara che il valore della causa è superiore ad euro 520.000,00 e che, pertanto, il contributo unificato dovuto è pari ad € 1.678,00.

Si producono, in copia fotostatica, i documenti indicati in narrativa di cui al rispettivo elenco.

Milano - Torino, 28 maggio 2024

avv. Antonio Salvia



## RELAZIONE DI NOTIFICA AI SENSI DELLA LEGGE 53/94

Io sottoscritto avv. Antonio Salvia, ad istanza di **Associazione Irrigazione Est Sesia** – Consorzio di Irrigazione e Bonifica (C.F. 80000210031 – P.IVA 00533360038 – “*Est Sesia*”), in persona del Presidente e legale rappresentante pro tempore, Camillo Colli, in virtù dell’autorizzazione del Consiglio dell’Ordine degli Avvocati di Milano rilasciata in data 11 Aprile 2019 dal Consiglio dell’Ordine degli avvocati di Milano, previa iscrizione nel mio registro cronologico al n. 11 e dichiarazione ex art. 137, comma 7, cod. proc. civ. che il destinatario non è titolare di posta elettronica certificata/domicilio digitale risultante nei pubblici registri previsti dalla normativa vigente, ho notificato il retro esteso atto di citazione al seguente destinatario:

**1) sig. Giuseppe Caresana** (c.f. CRSGPP42S04F952W), residente in Via Battistini, n. 14 – 28100 Novara ivi trasmettendone copia a mezzo del servizio postale, previa iscrizione al n. 11 del mio registro cronologico come per legge, con raccomandata a/r n. 78529312675-4 ed avviso di ricevimento n. 68529312675-3 spedita dall’Ufficio Postale di MI 26 in data corrispondente a quella del timbro postale.

avv. Antonio Salvia



## RELAZIONE DI NOTIFICA AI SENSI DELLA LEGGE 53/94

Io sottoscritto avv. Antonio Salvia, ad istanza di **Associazione Irrigazione Est Sesia** – Consorzio di Irrigazione e Bonifica (C.F. 80000210031 – P.IVA 00533360038 – “**Est Sesia**”), in persona del Presidente e legale rappresentante pro tempore, Camillo Colli, in virtù dell’autorizzazione del Consiglio dell’Ordine degli Avvocati di Milano rilasciata in data 11 Aprile 2019 dal Consiglio dell’Ordine degli avvocati di Milano, previa iscrizione nel mio registro cronologico al n. 12 e dichiarazione ex art. 137, comma 7, cod. proc. civ. che il destinatario non è titolare di posta elettronica certificata/domicilio digitale risultante nei pubblici registri previsti dalla normativa vigente, ho notificato il retro esteso atto di citazione al seguente destinatario:

**1. rag. Pierpaolo Stucchi** (c.f. STCPPL59H27F248A), residente in Via da Vinci, n. 6 – 20866 Carnate (MB) ivi trasmettendone copia a mezzo del servizio postale, previa iscrizione al **n. 12** del mio registro cronologico come per legge, con raccomandata a/r n. 78529312676-5 ed avviso di ricevimento n. 68529312676-4 spedita dall’Ufficio Postale di MI 26 in data corrispondente a quella del timbro postale.

avv. Antonio Salvia



## PROCURA ALLE LITI

Associazione Irrigazione Est Sesia - Consorzio di Irrigazione e Bonifica - (C.F. 80000210031 - P.IVA 00533360038), con sede in Novara, Via Negroni, n. 7 in persona del Presidente e legale rappresentante pro tempore, Camillo Colli, delega l'avv. Antonio Zecchi (C.F. SNZ SVT 57M13 B180V) e l'avv. Antonino Salvia (C.F. SLV NTN 68A25 F400X) a rappresentarla e difenderla, anche in via disgiunta, nel processo civile da promuovere davanti al Tribunale Civile di Torino - Sezione Imprese, nei confronti dell'Ing. Giuseppe Caresana, dell'Ing. Roberto Isola, della dott.ssa Adele Albino, del dott. Pierpaolo Stucchi, del dott. Fabio Sponghini, del dott. Nicola Paronzini, della dott.ssa Elisabetta Vercesi, del dott. Simone Zoppis e del dott. Giovanni Varallo in ogni fase e grado, conferendo agli stessi ogni potere e facoltà di legge.

Dichiara di essere stato reso edotto circa il grado di complessità dell'incarico che con la presente conferisce, nonché di aver ricevuto tutte le informazioni utili circa gli oneri ipotizzabili dal momento del conferimento sino alla conclusione dell'incarico.

Dichiara di aver ricevuto e compreso l'informativa di cui all'art. 13 del Reg. (UE) 2016/679 relativa al trattamento dei propri dati personali per l'assistenza e la difesa nel procedimento sopra descritto.

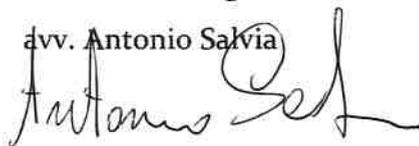
Elegge domicilio presso lo studio dell'avv. Antonio Salvia in Milano, via Turati, n. 40.

Associazione Irrigazione Est Sesia  
Consorzio di irrigazione e bonifica  
Il Presidente

Camillo Colli

La firma è autografa

avv. Antonio Salvia



**Oggetto:** : ACCETTAZIONE: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : "Namirial S.p.A." <posta-certificata@sicurezzapostale.it>

**Data:** : 28/05/2024 09:48:28

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

Ricevuta di accettazione

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:28 (+0200) il messaggio  
"Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da  
"antonio.salvia@milano.pecavvocati.it"

ed indirizzato a:

gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it ("posta certificata")

roberto.isola2@ingpec.eu ("posta certificata")

adelalbino@legalmail.it ("posta certificata")

elisabetta.vercesi@odcecpavia.it ("posta certificata")

f.sponghini@pec.bsassociati.it ("posta certificata")

zoppis@pec.confidisrl.it ("posta certificata")

nicola.paronzini@pec.it ("posta certificata")

è stato accettato dal sistema ed inoltrato.

Identificativo messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

<HTML>

<HEAD>

<TITLE>Ricevuta di accettazione</TITLE>

</HEAD>

<BODY>

<H1>

Ricevuta di accettazione

</H1>

<P>

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:28 (+0200) il messaggio<br>  
"Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da  
"antonio.salvia@milano.pecavvocati.it"<br>

ed indirizzato a:

<UL>

<LI>gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it ("posta  
certificata")</LI>

<LI>roberto.isola2@ingpec.eu ("posta certificata")</LI>

<LI>adelalbino@legalmail.it ("posta certificata")</LI>

<LI>elisabetta.vercesi@odcecpavia.it ("posta certificata")</LI>

<LI>f.sponghini@pec.bsassociati.it ("posta certificata")</LI>

<LI>zoppis@pec.confidisrl.it ("posta certificata")</LI>

<LI>nicola.paronzini@pec.it ("posta certificata")</LI>

</UL>

è stato accettato dal sistema ed inoltrato.<br>

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA NAMIRIAL S.P.A. (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 554971A47C5709D54AC5B03774E0928D  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BDC4CB05A89117E1BFD692771F7

Identificativo messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it<br>

</P>

</BODY>

</HTML>

Allegati:

dati-cert.xml

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA NAMIRIAL S.P.A. (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 554971A47C5709D54AC5B03774E0928D  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BDC4CB05A89117E1BFD692771F7



Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.spongini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA

**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : posta-certificata@pec.aruba.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:30

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

-- Ricevuta di avvenuta consegna del messaggio indirizzato a roberto.isola2@ingpec.eu "posta certificata" --

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:30 (+0200) il messaggio con Oggetto "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" inviato da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "roberto.isola2@ingpec.eu" è stato correttamente consegnato al destinatario.

Identificativo del messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezza postale.it

Il messaggio originale è incluso in allegato, per aprirlo cliccare sul file "postacert.eml" (nella webmail o in alcuni client di posta l'allegato potrebbe avere come nome l'oggetto del messaggio originale).

L'allegato daticert.xml contiene informazioni di servizio sulla trasmissione

NOTA

La presenza o meno del messaggio originale, come allegato della ricevuta di consegna (file postacert.eml), dipende dal tipo di ricevuta di consegna che è stato scelto di ricevere, secondo la seguente casistica:

- Ricevuta di consegna completa (Default): il messaggio originale completo è allegato alla ricevuta di consegna.
- Ricevuta di consegna breve: il messaggio originale è allegato alla ricevuta di consegna ma eventuali allegati presenti al suo interno verranno sostituiti con i rispettivi hash.
- Ricevuta di consegna sintetica: il messaggio originale non verrà allegato nella ricevuta di consegna.

Per maggiori dettagli consultare:

<http://kb.aruba.it/KB/a701/ricevuta-di-avvenuta-consegna.aspx?KBSearchID=1358305>

<html>

<head><title>Ricevuta di avvenuta consegna</title></head>

<body>

<h3>Ricevuta di avvenuta consegna</h3>

<hr><br>

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD0C4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.spongini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:30 (+0200) il messaggio  
&quot;Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994&quot; proveniente  
da &quot;antonio.salvia@milano.pecavvocati.it&quot;<br>  
ed indirizzato a &quot;roberto.isola2@ingpec.eu&quot;<br>  
&grave; stato consegnato nella casella di destinazione.<br>  
Identificativo messaggio:  
opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezza postale.it<br>  
</body>  
</html>

Allegati:

dati cert.xml

postacert.eml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it,  
nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it,  
gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTI) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.  
[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

Relata.pdf.p7m

Atto\_Citazione.pdf.p7m

Procura\_liti.pdf.p7m

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.spongini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA



**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : Posta Certificata Legalmail <posta-certificata@legalmail.it>

**Data:** : 28/05/2024 09:48:33

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

Ricevuta di avvenuta consegna

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:33 (+0200) il messaggio "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "adelalbino@legalmail.it" è stato consegnato nella casella di destinazione.

Questa ricevuta, per Sua garanzia, è firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.

Identificativo messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

-----  
Delivery receipt

The message

"Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" sent by "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it", on 28/05/2024 at 09:48:33 (+0200) and addressed to "adelalbino@legalmail.it", was delivered by the certified email system.

As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.

Message ID: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

<HTML><HEAD><TITLE>CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994</TITLE></HEAD>

<BODY>

<H1><p><font style="font-family: Arial; font-size: 20px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Ricevuta di avvenuta consegna</b></font></p></H1>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400;

line-height:17.3px; text-align: left;">Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:33 (+0200) il messaggio "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "adelalbino@legalmail.it" &grave; stato consegnato nella casella di destinazione.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">Questa ricevuta, per Sua garanzia, &grave; firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Identificativo messaggio</b>: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it</font></p>

<hr />

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 20px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Delivery receipt </b></font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">The message "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" sent by "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it", on 28/05/2024 at 09:48:33 (+0200) and addressed to "adelalbino@legalmail.it", was delivered by the certified email system.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Message ID</b>: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it</font></p>

</BODY>

</HTML>

Allegati:

postacert.eml  
dati-cert.xml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.

[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

- Relata.pdf.p7m
- Atto\_Citazione.pdf.p7m
- Procura\_liti.pdf.p7m

**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : posta-certificata@pec.aruba.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:30

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

-- Ricevuta di avvenuta consegna del messaggio indirizzato a  
f.sponghini@pec.bsassociati.it "posta certificata" --

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:30 (+0200) il messaggio con Oggetto  
"Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" inviato da  
"antonio.salvia@milano.pecavvocati.it"

ed indirizzato a "f.sponghini@pec.bsassociati.it"  
è stato correttamente consegnato al destinatario.

Identificativo del messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezza postale.it

Il messaggio originale è incluso in allegato, per aprirlo cliccare sul file  
"postacert.eml" (nella webmail o in alcuni client di posta l'allegato  
potrebbe avere come nome l'oggetto del messaggio originale).

L'allegato daticert.xml contiene informazioni di servizio sulla  
trasmissione

NOTA

La presenza o meno del messaggio originale, come allegato della ricevuta  
di consegna (file postacert.eml),  
dipende dal tipo di ricevuta di consegna che è stato scelto di ricevere,  
secondo la seguente casistica:

- Ricevuta di consegna completa (Default): il messaggio originale completo è allegato alla ricevuta di consegna.
- Ricevuta di consegna breve: il messaggio originale è allegato alla ricevuta di consegna ma eventuali allegati presenti al suo interno verranno sostituiti con i rispettivi hash.
- Ricevuta di consegna sintetica: il messaggio originale non verrà allegato nella ricevuta di consegna.

Per maggiori dettagli consultare:

[http://kb.aruba.it/KB/a701/ricevuta-di-avvenuta-  
consegna.aspx?KBSearchID=1358305](http://kb.aruba.it/KB/a701/ricevuta-di-avvenuta-consegna.aspx?KBSearchID=1358305)

<html>

<head><title>Ricevuta di avvenuta consegna</title></head>

<body>

<h3>Ricevuta di avvenuta consegna</h3>

<hr><br>

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD0C4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:30 (+0200) il messaggio  
&quot;Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994&quot; proveniente  
da &quot;antonio.salvia@milano.pecavvocati.it&quot;  
ed indirizzato a &quot;f.sponghini@pec.bsassociati.it&quot;  
&grave; stato consegnato nella casella di destinazione.  
Identificativo messaggio:  
opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it  
</body>  
</html>

Allegati:

dati-cert.xml  
post-cert.eml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it,  
nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it,  
gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTI) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.

[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

Relata.pdf.p7m

Atto\_Citazione.pdf.p7m

Procura\_liti.pdf.p7m

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA



**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : posta-certificata@pec.aruba.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:30

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

-- Ricevuta di avvenuta consegna del messaggio indirizzato a nicola.paronzini@pec.it "posta certificata" --

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:30 (+0200) il messaggio con Oggetto "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" inviato da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "nicola.paronzini@pec.it" è stato correttamente consegnato al destinatario.

Identificativo del messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezza postale.it

Il messaggio originale è incluso in allegato, per aprirlo cliccare sul file "postacert.eml" (nella webmail o in alcuni client di posta l'allegato potrebbe avere come nome l'oggetto del messaggio originale).

L'allegato daticert.xml contiene informazioni di servizio sulla trasmissione

NOTA

La presenza o meno del messaggio originale, come allegato della ricevuta di consegna (file postacert.eml), dipende dal tipo di ricevuta di consegna che è stato scelto di ricevere, secondo la seguente casistica:

- Ricevuta di consegna completa (Default): il messaggio originale completo è allegato alla ricevuta di consegna.
- Ricevuta di consegna breve: il messaggio originale è allegato alla ricevuta di consegna ma eventuali allegati presenti al suo interno verranno sostituiti con i rispettivi hash.
- Ricevuta di consegna sintetica: il messaggio originale non verrà allegato nella ricevuta di consegna.

Per maggiori dettagli consultare:

<http://kb.aruba.it/KB/a701/ricevuta-di-avvenuta-consegna.aspx?KBSearchID=1358305>

<html>

<head><title>Ricevuta di avvenuta consegna</title></head>

<body>

<h3>Ricevuta di avvenuta consegna</h3>

<hr><br>

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD0C4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:30 (+0200) il messaggio  
&quot;Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994&quot; proveniente  
da &quot;antonio.salvia@milano.pecavvocati.it&quot;<br>  
ed indirizzato a &quot;nicola.paronzini@pec.it&quot;<br>  
&grave; stato consegnato nella casella di destinazione.<br>  
Identificativo messaggio:  
opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezza postale.it<br>  
</body>  
</html>

Allegati:

dati cert.xml

postacert.eml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it,  
nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it,  
gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata  
costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in  
materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti  
notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di  
notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La  
notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è  
stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica  
certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati  
digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso  
.p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione,  
si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e  
la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma  
digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTI) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.  
[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

Relata.pdf.p7m

Atto\_Citazione.pdf.p7m

Procura\_liti.pdf.p7m

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.spongini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA



**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : Posta Certificata Legalmail <posta-certificata@legalmail.it>

**Data:** : 28/05/2024 09:48:33

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

Ricevuta di avvenuta consegna

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:33 (+0200) il messaggio "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "elisabetta.vercesi@odcecpavia.it" è stato consegnato nella casella di destinazione.

Questa ricevuta, per Sua garanzia, è firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.

Identificativo messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

-----  
Delivery receipt

The message

"Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" sent by "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it", on 28/05/2024 at 09:48:33 (+0200) and addressed to "elisabetta.vercesi@odcecpavia.it", was delivered by the certified email system.

As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.

Message ID: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

<HTML><HEAD><TITLE>CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994</TITLE></HEAD>

<BODY>

<H1><p><font style="font-family: Arial; font-size: 20px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Ricevuta di avvenuta consegna</b></font></p></H1>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400;

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA LEGALMAIL 29 (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 71088A204E220FA531B1AA995D25B6A9  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BDC4C805A89117E1BFD692771F7

line-height:17.3px; text-align: left;">Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:33 (+0200) il messaggio "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "elisabetta.vercesi@odcecpavia.it" &grave; stato consegnato nella casella di destinazione.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">Questa ricevuta, per Sua garanzia, &grave; firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Identificativo messaggio</b>: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it</font></p>

<hr />

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 20px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Delivery receipt </b></font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">The message "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" sent by "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it", on 28/05/2024 at 09:48:33 (+0200) and addressed to "elisabetta.vercesi@odcecpavia.it", was delivered by the certified email system.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Message ID</b>: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it</font></p>

</BODY>

</HTML>

Allegati:

postacert.eml  
dati-cert.xml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.

[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

- Relata.pdf.p7m
- Atto\_Citazione.pdf.p7m
- Procura\_liti.pdf.p7m

**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : posta-certificata@pec.aruba.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:31

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

-- Ricevuta di avvenuta consegna del messaggio indirizzato a zoppis@pec.confidisrl.it "posta certificata" --

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:31 (+0200) il messaggio con Oggetto "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" inviato da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "zoppis@pec.confidisrl.it" è stato correttamente consegnato al destinatario.

Identificativo del messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezza postale.it

Il messaggio originale è incluso in allegato, per aprirlo cliccare sul file "postacert.eml" (nella webmail o in alcuni client di posta l'allegato potrebbe avere come nome l'oggetto del messaggio originale).

L'allegato daticert.xml contiene informazioni di servizio sulla trasmissione

NOTA

La presenza o meno del messaggio originale, come allegato della ricevuta di consegna (file postacert.eml), dipende dal tipo di ricevuta di consegna che è stato scelto di ricevere, secondo la seguente casistica:

- Ricevuta di consegna completa (Default): il messaggio originale completo è allegato alla ricevuta di consegna.
- Ricevuta di consegna breve: il messaggio originale è allegato alla ricevuta di consegna ma eventuali allegati presenti al suo interno verranno sostituiti con i rispettivi hash.
- Ricevuta di consegna sintetica: il messaggio originale non verrà allegato nella ricevuta di consegna.

Per maggiori dettagli consultare:

<http://kb.aruba.it/KB/a701/ricevuta-di-avvenuta-consegna.aspx?KBSearchID=1358305>

<html>

<head><title>Ricevuta di avvenuta consegna</title></head>

<body>

<h3>Ricevuta di avvenuta consegna</h3>

<hr><br>

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD0C4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:31 (+0200) il messaggio  
&quot;Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994&quot; proveniente  
da &quot;antonio.salvia@milano.pecavvocati.it&quot;<br>  
ed indirizzato a &quot;zoppis@pec.confidisrl.it&quot;<br>  
&grave; stato consegnato nella casella di destinazione.<br>  
Identificativo messaggio:  
opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it<br>  
</body>  
</html>

Allegati:

dati.cert.xml

postacert.eml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it,  
nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it,  
gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTI) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.

[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

Relata.pdf.p7m

Atto\_Citazione.pdf.p7m

Procura\_liti.pdf.p7m

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA ARUBA PEC (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 1AC59B933F1450649963E133D78D65CC  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BD4C805A89117E1BFD692771F7  
Firmato Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA (ACTALIS AUTHENTIC) Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 570A119742C4E3CC

Il sottoscritto Avv. ANTONIO SALVIA attesta, ai sensi di legge, che la presente copia analogica è conforme al documento informatico da cui è stata estratta e presente nel messaggio di posta elettronica certificata inviato in data 28/05/2024 dall'indirizzo antonio.salvia@milano.pecavvocati.it agli indirizzi roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.spongini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it.

28/05/2024 li, MILANO  
Avv. ANTONIO SALVIA



**Oggetto:** : CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : Posta Certificata Legalmail <posta-certificata@legalmail.it>

**Data:** : 28/05/2024 09:48:32

**A:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

Ricevuta di avvenuta consegna

Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:32 (+0200) il messaggio "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it" è stato consegnato nella casella di destinazione.

Questa ricevuta, per Sua garanzia, è firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.

Identificativo messaggio:

opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

-----  
Delivery receipt

The message

"Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" sent by "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it", on 28/05/2024 at 09:48:32 (+0200) and addressed to "gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it", was delivered by the certified email system.

As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.

Message ID: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it

<HTML><HEAD><TITLE>CONSEGNA: Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994</TITLE></HEAD>

<BODY>

<H1><p><font style="font-family: Arial; font-size: 20px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Ricevuta di avvenuta consegna</b></font></p></H1>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400;

Firmato Da: POSTA CERTIFICATA LEGALMAIL 29 (POSTA CERTIFICATA) Emesso Da: AGID CA1 Serial#: 71088A204E220FA531B1AA995D25B6A9  
Firmato Da: AGID CA1 Emesso Da: ACTALIS AUTHENTICATION ROOT CA Serial#: 68043BDC4C805A89117E1BFD692771F7

line-height:17.3px; text-align: left;">Il giorno 28/05/2024 alle ore 09:48:32 (+0200) il messaggio "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" proveniente da "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it" ed indirizzato a "gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it" &grave; stato consegnato nella casella di destinazione.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">Questa ricevuta, per Sua garanzia, &grave; firmata digitalmente e la preghiamo di conservarla come attestato della consegna del messaggio alla casella destinataria.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Identificativo messaggio</b>: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it</font></p>

<hr />

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 20px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Delivery receipt </b></font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">The message "Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994" sent by "antonio.salvia@milano.pecavvocati.it", on 28/05/2024 at 09:48:32 (+0200) and addressed to "gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it", was delivered by the certified email system.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;">As a guarantee to you, this receipt is digitally signed. Please keep it as certificate of delivery to the specified mailbox.</font></p>

<p><font style="font-family: Arial; font-size: 15px; font-weight: 400; line-height:17.3px; text-align: left;"><b>Message ID</b>: opec21181.20240528094828.07553.06.1.213@sicurezzapostale.it</font></p>

</BODY>

</HTML>

Allegati:

postacert.eml  
dati-cert.xml

**Oggetto:** : Notificazione ai sensi della legge n. 53 del 1994

**Mittente:** : antonio.salvia@milano.pecavvocati.it

**Data:** : 28/05/2024 09:48:26

**A:** : roberto.isola2@ingpec.eu, adelalbino@legalmail.it, f.sponghini@pec.bsassociati.it, nicola.paronzini@pec.it, elisabetta.vercesi@odcecpavia.it, zoppis@pec.confidisrl.it, gvarallo@commercialistinovara.legalmail.it

Attenzione: il presente messaggio di posta elettronica certificata costituisce notificazione ai sensi della Legge 21.1.1994 n.53 di atti in materia civile, amministrativa o stragiudiziale. L'atto o gli atti notificati sono allegati al presente messaggio unitamente alla relazione di notificazione contenente i dettagli relativi alla procedura di notifica. La notificazione si è perfezionata nel momento in cui il presente messaggio è stato inviato e reso disponibile nella vostra casella di posta elettronica certificata e non nel momento in cui viene consultato.

Tutti o alcuni degli allegati al presente messaggio sono documenti firmati digitalmente dal mittente, riconoscibili in quanto presentano il suffisso .p7m. Qualora si dovessero incontrare difficoltà nella loro consultazione, si seguano i seguenti passi:

- 1) registrare gli allegati in una locazione qualsiasi del proprio computer;
- 2) accedere ad uno dei seguenti siti pubblici che consentono la verifica e la consultazione di documenti firmati digitalmente:

Consiglio Nazionale del Notariato: <http://vol.ca.notariato.it>

- 3) seguire le istruzioni presenti sul sito per la verifica della firma digitale e la consultazione del documento firmato.

Per maggiori informazioni sulla firma digitale, sulla verifica e la consultazione dei documenti firmati digitalmente consultare la seguente pagina del sito di Agenzia per l'Italia Digitale:  
<http://www.digitpa.gov.it/firme-elettroniche/software-di-verifica-della-firma-digitale>

--

Questa email è stata esaminata alla ricerca di virus dal software antivirus Avast.

[www.avast.com](http://www.avast.com)

Allegati:

- Relata.pdf.p7m
- Atto\_Citazione.pdf.p7m
- Procura\_liti.pdf.p7m